

Prill - April 2012 / Qershor - June 2012

**KONJUKTURA
TREGUES KRYESORË
EKONOMIKË**

**CONJUNCTURE
MAIN ECONOMIC
INDICATORS**

VËSHTRIM I PËRGJITHSHËM

Indekset e Shifrës së Afarizmit në Volum

Indekset e Shifrës së Afarizmit në Volum për të gjithë aktivitetet e përfshirë në vrojtimin tremujor janë të deflatuar sipas indekseve përkatëse të çmimeve. Ato janë rezultat i vrojtimit tremujor me zgjedhje pranë ndërmarrjeve ekonomike. Fushat përfshirëse të klasifikuara sipas Nomenklaturës së Aktiviteteve Ekonomike, Rev 1.1, janë Industri, Ndërtim, Tregti, Transport & Komunikacion, Shërbime të tjera (Hotele, Informatike, Shërbime Inxhinierike dhe Arkitekturore). Indekset janë vlerësime fillestare me çmime fikse, kundrejt vitit bazë 2005=100 dhe si të tilla janë objekt përditësimi të vazhdueshëm.

Indeksi i volumit të shifrës së afarizmit në tremujorin e dytë 2012 arriti 187.5 përqind, kundrejt tremujorit mesatar (2005=100), duke patur një rritje prej 3.6 përqind krahasuar me tremujorin e dytë 2011 dhe 12.7 përqind krahasuar me tremujorin e mëparshëm.

Në Industri, krahasuar me tremujorin e dytë të vitit të mëparshëm shifra e afarizmit e deflatuar ka një rritje prej 7.2 përqind, ndërsa krahasuar me tremujorin e mëparshëm rritja është 19.0 përqind.

Krahasuar me të njejtën periudhë të vitit të mëparshëm paraqiten me rritje degët e Industrisë Nxjerrëse dhe Përpunuese respektivisht prej 23.5 përqind dhe 1.5 përqind, si edhe Energjia elektrike dhe furnizimi me ujë ka rritje 20.9 përqind.

Në Industrinë Nxjerrëse, në tremujorin e dytë krahasuar me tremujorin e mëparshëm ka një rritje prej 6.5 përqind, Industria Përpunuese ka rritje 30.2 përqind, ndërsa Sektori i Energjisë paraqitet me rënie 0.7 përqind.

Në sektorin e Ndërtimit, volumi i shifrës së afarizmit paraqitet me rënie 15.5 përqind krahasuar me tremujorin e dytë 2011, ndërsa krahasuar me tremujorin e mëparshëm, ky aktivitet paraqitet me rritje 1.4 përqind.

Në sektorin e Shërbimeve, ku përfshihen aktivitetet ekonomike Tregti, Hotele, Transport, Shërbime Informatike dhe Arkitekturore, në tremujorin e dytë 2012 krahasuar me të njejtën periudhë të vitit të kaluar ka një rritje prej 7.0 përqind, ndërsa krahasuar me tremujorin e mëparshëm u shënuar 12.9 përqind rritje.

OVERALL OUTLOOK

Turnover Volume Indices

Indices of volume of turnover estimated with fixed prices for the all economic sectors included in quarterly survey are deflated by the respective indices of prices. These indices are results of quarterly sample survey near economic enterprises. The economic activities classified by the Nomenclature of Economic Activities Rev 1.1, included in the survey are Industry, Construction, Trade, Transport and Communication, Other services (Hotels, Informatics, and Architectural services). Indices are estimations with fixed prices, against base year 2005=100 and are object of continuous updating.

The volume of turnover index, in the second quarter 2012 was 187.5 percent against the average quarter (2005=100), with an increase of 3.6 percent compared with the second quarter 2011 and 12.7 percent compared with the previous quarter.

In Industry, compared with the second quarter of the previous year turnover deflated increased by 7.2 percent, while compared with the previous quarter the increase is 19.0 percent.

Compared with the same period of the previous year there is an increase of Extracting Industry, and Manufacturing Industry of respectively 23.5 and 1.5 percent as well as an increase of Energy and supply of water of 20.9 percent.

Extracting Industry, increased by 6.5 percent compared with the previous quarter, Manufacturing Industry increased by 30.2 percent for the same period while Energy and water supply decreased with 0.7 percent.

In Construction, the index of volume of turnover decreased 15.5 percent compared with the same period of the previous year, while compared with the previous quarter this activity increased by 1.4 percent.

In Services, where are included Trade, Hotels, Transport and Informatics Services and Architectural Services, in the second quarter 2012 compared with the same quarter of the previous year is noted an increase of 7.0 percent while compared with the previous quarter there is an increase of 12.9 percent.

Në Tregti, indeksi paraqitet me rritje 7.3 përqind krahasuar me të njëjtën periudhë të vitit të kaluar, ndërsa krahasuar me tremujorin e mëparshëm rritja është 10.9 përqind.

Në Transport dhe Komunikacion, në tremujorin e dytë 2012 ky tregues paraqet rritje 6.3 përqind krahasuar me tremujorin e njëjtë të vitit të mëparshëm, dhe rritje 23.1 përqind krahasuar me tremujorin e mëparshëm.

FORCAT E PUNËS

Forcat e Punës, gjatë tremujorit të dytë 2012 forca e punës është 1,076,391 persona, ndërsa shkalla e papunësisë së regjistruar është 13.30 %.

Numri mesatar i të punësuarve në sektorin privat bujqësor nga tremujori i katërt 2009 deri në tremujorin e dytë 2010 vlerësohet sipas Anketës së Forcës së Punës 2008 dhe që nga tremujori i tretë 2010 është vlerësuar sipas Anketës së Forcës së Punës 2009. Numri mesatar i të punësuarve në sektorin privat bujqësor për tremujorin e dytë 2012 është 506,664

Numri mesatar i të punësuarve në sektorin privat jo bujqësor është rritur me 1.6 % krahasuar me tremujorin e dytë të vitit të kaluar.

Numri mesatar i të papunëve të regjistruar gjatë tremujorit të dytë 2012 është 143,128 ndërsa numri mesatar i të papunëve që përfitojnë pagesë papunësie është 10,513

Niveli mesatar i ndihmës së pjesëshme ekonomike është 3,390 lekë ndërsa niveli i ndihmës ekonomike të plotë është 4,195 lekë.

Paga minimale me Vendim të Këshillit të Ministrave Nr 527, datë 20/07/2011 "Për përcaktimin e pagës minimale në shkallë vendi" është 20,000 lekë.

Niveli bazë i pagesës së papunësisë me VKM Nr 562, datë 3/08/2011 është 6,850 lekë.

INDEKSET E ÇMIMEVE

Indeksi i Çmimeve të Konsumit në tremujorin e dytë të vitit 2012 arriti në 113.1 përqind kundrejt muajit Dhjetor 2007 (Dhjetor 2007 = 100), duke shënuar një ulje prej 0.2 përqind krahasuar me tremujorin e mëparshëm.

In Trade, the index increased of 7.3 percent compared with the second quarter 2011, while compared with the previous quarter the increase is 10.9 percent.

In Transport and Communication, in the second quarter 2012 there is an increase of 6.3 percent compared with the same period of the previous year and an increase of 23.1 percent compared with previous quarter.

LABOUR FORCE

Labor force during the second quarter 2012 is 1,076,391 persons and the registered unemployment rate is 13.30 %.

The average number of employed in the private agricultural sector from the fourth quarter 2009 till second quarter 2010 is estimated by Albanian Labour Force Survey 2008 and from third quarter 2010 is estimated by Albanian Labour Force Survey 2009. The average number of employed in private agricultural sector for the second quarter 2012 is 506,664 persons.

Over the second quarter 2012, the average number of employed in the private non-agricultural sector has increased by 1.6 % compared to the second quarter of the previous year.

The average number of registered unemployed over the second quarter is 143,128 persons. The average number of unemployed who receive unemployment benefit is 10,513

The average amount of partial social assistance per family is 3,390 Albanian lek whereas the average amount of full social assistance is 4,195 lek.

The minimum wage level according to the Council of Ministers Decision, No 527 of date 20/07/2011 "For the determination of minimum wage at national level" is 20,000 LEK.

The base level of unemployment benefit according to the Council of Ministers Decision No 562 of date 3/08/2011 is 6,850 lekë.

CONSUMER PRICE

The Consumer Price Index during the second quarter 2012 resulted 113.1 percent against December 2007 (December 2007 = 100), signed a decrease by 0.2 percent against the previous quarter.

Krahasuar me tremujorin e dytë të vitit 2011 indeksi shënoi një rritje prej 1.9 përqind.

Gjatë këtij tremujori indeksi i grupit " Ushqime dhe pije jo alkolike" shënoi një ulje prej 1.2 përqind kundrejt tremujorit të mëparshëm, ndërsa indeksi i grupit "Pije alkolike dhe uhan" një rritje prej 0.1 përqind.

Indeksi i kushtimit në ndërtim arriti 100.6 për qind në tremujorin e dytë 2012 (trem 1 2011 =100) duke shënuar një rritje prej 0.3 përqind krahasur me tremujorin e mëparshëm.

Indeksi i çmimeve të prodhimit në tremujorin e dytë 2012 ariti 114.1 për qind (2005=100) duke shënuar një ulje prej 0.5 përqind kundrejt tremujorit të mëparshëm.

TREGTIA E JASHTME

Eksporti i mallrave gjatë tremujorit të dytë të vitit 2012, arriti në 55,044 milion lekë ose 21.2 përqind më shumë se në tremujorin e parë të vitit 2012 dhe 18.3 përqind më shumë se në të njëjtin tremujor të vitit të kaluar.

Importi i mallrave gjatë tremujorit të dytë të vitit 2012 arriti në 130,516 milion lekë ose 9.9 përqind më shumë se në tremujorin e parë të vitit 2012 dhe 5.8 përqind më pak se në të njëjtin tremujor të vitit të kaluar.

Përqindja e mbulimit të eksporteve nga importet, në tremujorin e dytë të vitit 2012 ishte 42.2 përqind.

Gjatë këtij tremujori 28 përqind të totalit të eksporteve dhe 9.6 përqind të importit, e zuri grupi "Tekstile dhe këpucë".

Importi i grupit "Makineri, pajisje dhe pjesë këmbimi" shënon 18.8 përqind ndaj totalit të importit, duke u rritur 8.6 përqind në krahasim me muajin e mëparshëm.

Partnerët kryesorë tregtarë, gjatë këtij tremujori vazhduan të jenë Italia dhe Greqia, me të cilat është kryer respektivisht 32 përqind dhe 9.4 përqind e importit dhe 51.6 përqind dhe 4.4 përqind e eksportit.

Me vendet e Bashkimit Europian është kryer 73.3 përqind e eksporteve dhe 61.8 përqind e importeve

Compared with second quarter 2011 index signed an increase by 1.9 percent

During this quarter the index of the "Food and non alcoholic drinks" groups signed a decrease by 1.2 percent compared with previous quarter, and the index of the "Alcoholic beverages and tobacco" signed an increase by 0.1 percent.

The construction cost index resulted 100.6 percent in the second quarter 2012 (first quarter 2011 = 100), signing an increase by 0.3 percent compared with previous quarter.

The producer price index in the second quarter 2012 resulted 114.1 percent, (2005 =100) signing a decrease by 0.5 percent compared with previous quarter.

FOREIGN TRADE

The export of goods in the second quarter 2012 is 55,044 million lek, or 21.2 percent more than the previous quarter, and 18.3 percent more, compared with the same period of the previous year.

The imports of goods in the second quarter 2012, is 130,516 million lek or 9.9 percent more than the first quarter 2012 and 5.8 percent less than the same period of the previous year.

The percentage of coverage of exports by imports in the second quarter 2012 was 42.2 percent.

In this quarter 28 percent of total exports and 9.6 percent of imports were realized by the group "Textiles and Shoes".

Imports of the group "Machinery and equipments", singes 18.8 percent of total imports, increasing by 8.6 percent compare with the previous month.

The main trade partners remain Italy and Greece, whose exports and imports with our country represent respectively 32 percent and 9.4 percent of imports and approximately 51.6 percent and 4.4 percent of exports.

With the countries of European Community there is performed about 73.3 percent of exports and 61.8 percent of imports.

Fig.1 Tregtia e Jashtme
Foreign trade

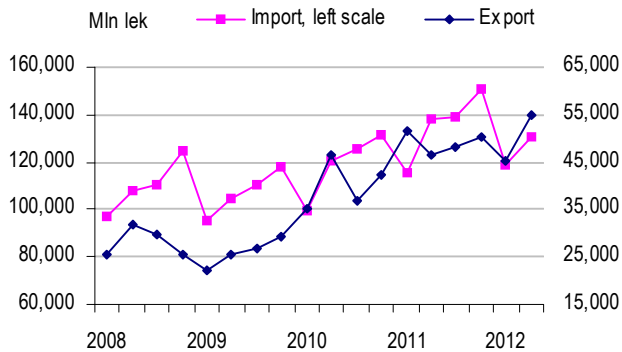


Fig.2 Eksporti tekstile dhe këpucë
Export of textiles and footwear



Fig.3 Exporti i ushqime, pije, duhan
Export of food, beverages and tobacco

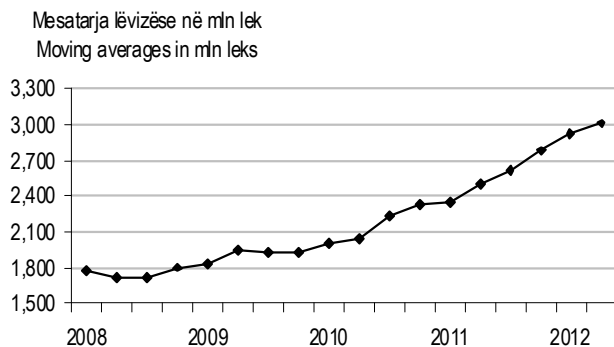


Fig.4 Importi makineri e pajisje
Import of machinery and equipment

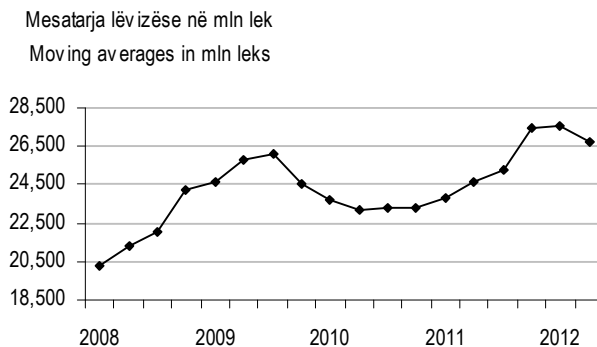


Fig .5 Kursi i Këmbimit
Exchange rate

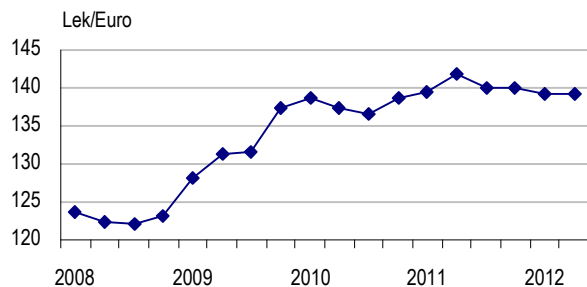


Fig.6 Ndryshimi i IÇK me të njëjtën periudhë të vitit të mëparshëm
Change of CPI with the same period of the previous year

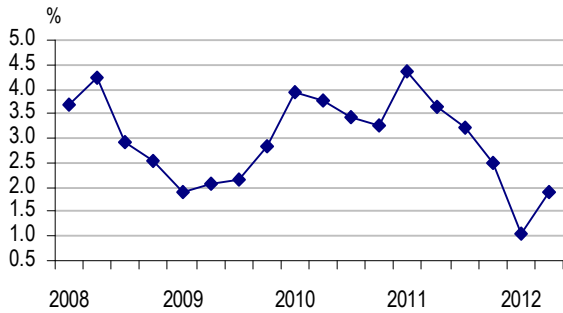


Fig.7 Konsumi i Energjisë Elektrike nga familjet
Consumption of electricity residential sector

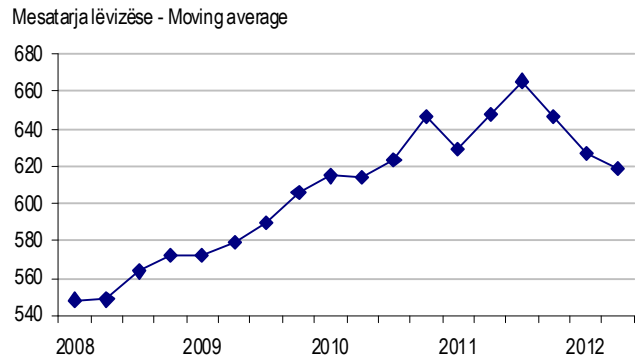


Fig.8 Konsumi i dukshëm i çimentos
Apparent consumption of cement

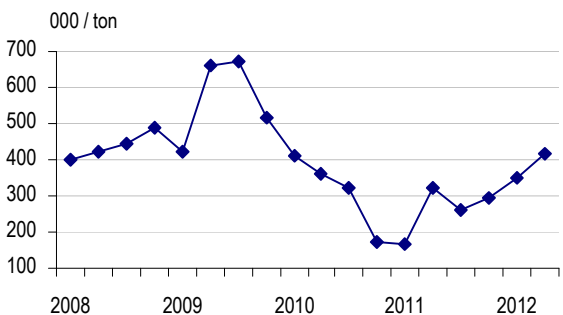
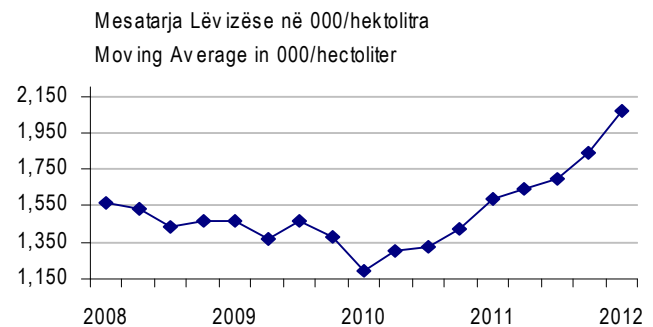


Fig.9 Konsumi i dukshëm i karburantit
Apparent consumption of fuels



TREGUES KRYESORË EKONOMIKË

Treguesit Kryesorë	II-09	III-09	IV-09	I - 10	II - 10	III - 10	IV - 10
INDEKSI I VOLUMIT TË SHIFRËS AFARIZMIT *							
(Periudha bazë 2005=100)							
Prodhim dhe Shërbime	146.0	158.1	158.2	154.4	178.9	189.1	194.5
Prodhim (Industri dhe Ndërtim)	179.6	180.6	186.4	176.7	212.6	209.4	220.5
Industry	135.5	144.7	153.6	175.3	200.9	196.6	203.7
Industria Nxjerrëse	128.0	154.7	143.8	170.1	186.3	211.4	214.1
Industria Përpunuese	140.3	144.7	151.4	136.2	165.3	179.7	171.8
- Ind. Ushqimore, Duhan, Pije	134.7	154.5	153.3	114.5	156.9	181.4	156.6
- Ind. Tekstile e veshje	105.6	92.7	109.0	129.5	123.4	115.9	120.9
- Ind. Lëkure këpucëve	128.1	141.9	139.1	154.4	147.8	155.9	136.8
- Punime me dru, fab. Artikujve me dru	142.4	131.3	165.6	127.3	137.6	130.2	160.1
- Ind. Letrës, kartonit, botime	129.3	139.6	156.3	237.8	233.7	366.7	384.0
- Rafinimi, Ind. Kimike, Kauçukut e plastikës	161.6	107.5	134.7	95.2	96.2	98.5	70.2
- Fab. i artikujve minerale jo- metalike	194.1	212.2	203.8	158.0	225.2	240.4	223.8
- Metalurgjia, Fab. Makinave, paisjeve, Paisjev e elektrike elektronike, Mjeteve të transportit	76.7	135.2	126.1	130.0	175.1	171.3	189.8
- Ind. Të tjera përpunuese	76.5	81.4	97.6	65.9	77.3	91.9	95.5
Energji Elektrike, Gaz, Ujë	121.4	138.3	160.0	299.6	317.0	239.2	296.9
- Electricity	121.8	140.3	163.8	324.9	341.2	251.0	318.0
- Water supply	115.4	118.1	124.6	110.8	135.0	146.5	137.0
Ndërtimi	250.6	237.1	237.2	153.3	208.0	208.1	225.7
Shërbime	128.3	145.8	142.9	138.6	157.9	174.9	177.5
- Tregti	121.8	138.4	137.7	134.9	154.7	171.2	175.1
- Transport, Komunikacion	144.4	171.7	163.6	142.5	154.0	173.3	167.1
- Hotele	110.8	131.5	104.6	97.6	118.3	150.6	111.3
TREGTIA E JASHTME							
Eksporti (FOB)	25,530	26,625	29,098	35,361	46,637	37,045	42,166
- Rieksportet (Përpunim aktiv)	16,214	15,317	17,785	20,316	21,838	20,533	22,664
Importi (CIF)	104,632	110,833	118,036	99,866	120,450	125,569	131,712
Bilanci tregtar	-79,102	-84,208	-88,938	-64,505	-73,813	-88,524	-89,546
% e mbulimit (Ex/Im)	24.4	24.0	24.7	35.4	38.7	29.5	32.0
TREGUES SË KËRKESËS SË BRENDSHME							
Konsumi i energjisë. elektr. nga familjet	540	558	647	713	536	595	743
Konsumi i dukshëm i karburanteve	1,027	1,786	1,305	665	1,451	1,897	1,674
Importet e autoveturave gjithsej	5,010	5,329	5,902	4,026	4,371	3,892	3,965
Exportet Tekstile dhe kepucë	11,910	11,777	12,359	13,863	13,912	13,962	13,908
INVESTIMET							
Importet e makineri paisje	25,988	23,227	25,394	19,726	24,116	23,661	25,172
Konsumi i dukshëm i cimentos	654,025	673,077	519,257	408,393	363,308	321,161	171,958

1 *Indekset janë të përditësuar

*The indices are updated

- Epaaplikueshme

- Not aplicable

I - 11	II - 11	III - 11	IV - 11	I - 12	II - 12	04-12	05-12	06-12	Unit of measure	Main Indicators
TUNOVER VOLUME INDEX										
(Baze period (2005=100))										
%										
173.4	181.1	199.7	206.3	166.5	187.5					Production and Services
212.7	218.3	225.4	227.6	190.7	213.8					Production (Industri and Construction)
209.7	210.2	221.5	209.6	189.4	225.3					Industry
238.9	271.4	298.6	276.5	314.8	335.1					Extracting Industry
183.1	182.3	190.9	176.7	142.1	185.1					Manufacturing Industry
130.8	153.4	170.2	156.1	149.4	174.0					- Food industry
134.6	134.5	135.3	123.1	144.9	126.6					- Textile and dressing industry
153.3	133.6	149.5	117.6	124.4	115.5					- Leather and shoes industry
135.2	176.0	152.6	212.2	158.4	166.6					- Wood industry
251.0	261.5	354.0	228.7	186.4	196.9					- Paper and publication industry
133.8	132.8	124.2	90.0	78.2	125.2					- Refined and coke, Chemical,Plastic industries
203.8	217.6	226.2	210.5	119.8	195.4					- Other non-metalic mineral ind.
218.2	178.6	201.9	242.5	146.1	235.4					- Machinery and equipment,Electric & electronic equipment manufacturing
115.0	113.1	99.5	105.3	77.2	83.4					- Other procesing industry
256.8	245.8	259.0	271.0	299.3	297.3					Electricity, gas and water supply
275.4	258.2	270.1	288.4	321.0	317.7					- Electricity, gas
117.2	131.4	145.6	131.4	134.6	137.9					- Water supply
194.7	207.4	207.5	230.1	172.9	175.3					Construction
153.5	162.0	185.5	194.1	153.4	173.2					Services
152.3	160.1	183.6	194.3	154.8	171.8					- Trade
142.9	151.4	173.8	171.9	130.7	160.9					- Transport and Communication
96.3	119.6	159.4	116.7	88.0	121.5					- Hotels
FOREIGN TRADE										
51,698	46,461	48,092	50,482	45,384	55,044	17,995	19,347	17,702	mln/lekë	Exports (FOB)
23,714	26,533	25,546	23,585	21,917	21,931	6,729	7,768	7,434	mln/lekë	- Re-exports (Inward Processing)
115,789	138,498	139,286	150,356	118,701	130,516	39,946	44,379	46,191	mln/lekë	Imports (CIF)
-64,091	-92,037	-91,194	-99,874	-73,316	-75,472	-21,951	-25,032	-28,489	mln/lekë	- Trade balance
44.6	33.5	34.5	33.6	38.2	42.2	45.0	43.6	38.3	%	% of coverage (Ex/Trade Imp.)
INDICATORS OF DOMESTIC DEMAND										
714	539	595	740	510	539	180	180	179	mln/Kwh	Residential sector
1,335	1,641	2,145	2,248	2,248	2,248	mln/hektoliitra	Apparent consumption of fuels
2,789	2,912	7,775	23,503	14121	12683	3988	5074	3621	numër	Total imports of cars
16,325	16,569	16,176	15,015	15,809	15432	4913	5341	5178	mln/lekë	Export of textile and shoes
INVESTMENTS										
22,137	27,463	26,381	33,719	22,547	24,481	7,259	8,614	8,607	mln/lekë	Imports of machinery and equipment
168,903	321,258	262,202	293,673	348,415	414,702	147,979	110,958	155,764	ton	Apparent consumption of cement

TREGUES KRYESORË EKONOMIKË

T reguesit Kryesorë	Njësia matëse	II-09	III-09	IV-09	I-10	II-10	III-10	IV-10
INDEKSET E ÇMIMEVE								
Ndryshimi i IÇK me të njëjtën periudhë të vitit të mëparshëm	%	2.1	2.5	2.9	4.0	3.8	3.4	3.3
Indeksi i çmimeve të konsumit (Dhjet. 07=100)	%	102.47	102.50	104.50	107.40	107.1	106.0	107.9
- Ushqimore, e pije jo alkoolike	%	103.53	103.50	107.6	113.80	111.8	107.9	112.0
- Pije alkoolike dhe duhan	%	103.93	103.90	106.2	107.53	109.1	110.9	112.1
- Tarifat publike	%	123.33	123.30	123.8	129.80	135.3	135.4	136.1
Indeksi i kushtimit në ndërtim (Tr.I/2011=100)	%	99.3	99.3	99.4	99.50	99.6	99.7	99.8
- Shpenzime materiale	%	98.9	98.7	98.8	99.1	99.2	99.5	99.6
Indeksi i çmimeve të prodhimit (v.2005=100)	%	108.6	109.4	110.1	108.53	108.9	109.8	110.7
TREGU I PUNËS								
Forcat e punës	numër	1,114,166	1,113,580	1,042,618	1,045,261	1,049,491	1,059,199	1,059,959
- Të punësuar	numër	972,831	971,518	899,278	900,653	904,850	915,981	916,919
a) Në sektorin shtetëror	numër	166,453	166,453	166,250	166,250	166,500	166,600	166,000
b) Në sektorin privat jo bujqësor	numër	237,829	236,516	236,838	238,213	242,160	242,717	244,255
c) Në sektorin privat bujqësi	numër	568,549	568,549	496,190	496,190	496,190	506,664	506,664
- Të papunë	numër	141,335	142,062	143,340	144,608	144,641	143,218	143,040
- Përfitojnë pagesë papunësie	numër	8,485	9,268	10,050	9,853	10,775	10,205	9,509
Shkalla e papunësisë së rregjistruar	%	12.70	12.76	13.75	13.83	13.78	13.5	13.49
TË ARDHURAT								
Paga mesatare mujore në sek. shtetëror	lekë	40,100	42,000	42,000	42,000	42,800	44,700	45,000
Paga bazë minimale mujore	lekë	18,000	18,000	18,000	18,000	18,000	19,000	19,000
Niveli baze i pagesës mujore të papunësisë	lekë	5,980	6,340	6,340	6,340	6,340	6,565	6,565
Ndihma ek. mesatare mujore për një familje	lekë							
- ndihmë e plotë	lekë	3,746	3,900	3,900	3,690	3,940	3,980	4,023
- ndihmë e pjesshme	lekë	3,114	3,135	3,150	3,169	3,169	3,200	3,325
FINANCAT SHETËRORE								
Të Ardhurat	mln/lekë	72,958	76,014	47,009	72,672	77,340	83,437	56,478
Shpenzimet	mln/lekë	102,201	91,619	62,787	76,858	94,180	91,753	55,619
% e mbulimit të shpenzimeve	%	71.39	82.97	74.87	94.55	82.12	90.94	101.54
KURSI MESATAR I KËMBIMIT								
Lekë/USD	lekë	92.01	92.01	92.91	100.23	107.88	105.68	101.96
Lekë/EURO	lekë	131.22	131.54	137.26	138.76	137.24	136.47	138.67
MASA MONETARE								
Masa monetare (M3)	mln/lekë	819,399	843,628	871,470	887,868	902,316	948,374	980,284
NORMA E INTERESIT VJETOR								
- Norma e depozitave (12 M)	%	6.78	6.78	6.79	6.70	6.48	6.32	6.18
- Norma e kredisë (12 M)	%	12.27	12.27	12.46	12.39	12.37	10.45	11.82
Norma e interesit të letrave me vlerë								
- Norma e BTH 3-M	%	6.32	6.32	6.33	6.25	5.93	5.73	5.51
- Norma e BTH 6-M	%	7.68	7.68	7.63	7.44	7.19	7.04	6.64
- Norma e BTH 12-M	%	9.29	9.29	9.29	8.84	8.12	7.85	7.45

*Indeksi i Kushtimit në Ndërtim është llogaritur duke e konsideruar Tremujorin e parë 2011 si periudhë baze =100.

Te gjitha indekset e mëparshme janë rillogaritur me bazën e re T1 2011=100

*Construction Cost Index is calculated considering first quarter 2011 as base period =100.

All previous indices are recalculated based on the new base year Q1 2011=100

MAIN ECONOMIC INDICATORS

I-11	II-11	III-11	IV-11	I-12	II-12	04-12	05-12	06-12	Unit of measure	Main Indicators
PRICES										
4.4	3.6	3.2	2.5	1.1	1.9				%	Change of CPI with the same period of the previous year
112.1	111.0	109.4	110.6	113.3	113.1	114.0	113.2	112.2	%	Consumption price index (Dec.07=100)
120.4	116.8	112.6	115.2	120.5	119.0	121.2	119.0	116.8	%	- Food and non-alcoholic beverages
121.8	122.9	123.1	123.6	124.4	124.4	124.6	124.4	124.3	%	- Alcoholic beverages and tobaccos
136.1	136.2	136.2	136.5	137.4	137.4	137.2	137.5	137.5	%	- Public tariffs
100.0	99.8	100.2	100.5	100.3	100.6				%	Construction cost index(Tr. IV 99 =100)
100.0	100.3	100.5	101.6	99.8	100.1				%	- Raw materials
111.8	112.4	112.2	113	114.7	114.1	114.2	114.1	114	%	Product price Index (Year 2005=100)
EMPLOYMENT										
1,063,275	1,071,581	1,071,948	1,075,338	1,076,714	1,076,391				number	Labor force
920,439	929,513	929,866	932,388	933,293	933,263				number	Employment
165,400	165,000	165,000	165,000	164,600	164,600				number	a) Public sector
248,375	257,849	258,202	260,724	262,029	261,999				number	b) Non agricultural private sector
506,664	506,664	506,664	506,664	506,664	506,664				number	c) Agricultural private sector
142,836	142,068	142,082	142,950	143,421	143,128	143,490	143,053	142,841	number	Unemployment
8,517	7,979	8,408	9,247	9,569	10,513	10,283	10,706	10,552	number	- Receiving unemployment benefit
13.43	13.26	13.25	13.29	13.32	13.30				%	Registered unemployment rate
INCOMES										
45,400	45,500	47,660	48,000	48,800	48,800				lek	Average monthly wage in state sector
19,000	19,000	20,000	20,000	20,000	20,000				lek	Minimum monthly wage approved
6,565	6,565	6,850	6,850	6,850	6,850				lek	Monthly unemployment basic benefits
									lek	Monthly family social assistance
4,127	4,190	4,195	4,195	4,195	4,195				lek	- full payment
3,336	3,386	3,390	3,390	3,390	3,390				lek	- partial payment
PUBLIC FINANCE										
77,535	77,721	84,261	56,159	78,457	83,226	27,966	26,848	28,412	mln/lek	Revenues
89,311	92,855	88,975	51,150	72,219	94,788	29,992	33,136	31,660	mln/lek	Expenditures
86.81	83.70	94.70	109.79	108.64	87.80	93.24	81.02	89.74	%	% coverage of expenditures
AVERAGE EXCHANGE RATE										
102.09	98.44	99.16	103.89	106.13	108.60	106.35	108.96	110.48	lek	Leks/USD
139.46	141.75	140.09	140.03	139.23	139.31	139.98	139.44	138.51	lek	Leks/EURO
BROAD MONEY										
983,505	1,008,821	1,092,617	1,070,154	1,070,250	1,092,617	1,077,408	1,084,874	1,092,617	mln/lek	Broad money (M3)
ANNUAL INTEREST RATES										
5.89	5.83	5.87	5.85	5.70	5.59	5.57	5.70	5.50	%	- Interest rate on deposits in Lek (12 M)
11.68	11.46	11.00	11.12	11.37	11.02	10.52	11.45	11.10	%	- Interest rate for lending in Lek (12 M)
Securities rates										
5.28	5.56	5.62	5.40	5.19	5.28	...	5.30	5.26	%	- T-Bills rate 3 M
6.47	6.82	6.79	6.39	6.18	6.22	6.20	6.20	6.25	%	- T-Bills rate 6 M
7.02	7.44	7.68	7.28	7.17	7.36	7.35	7.36	7.37	%	- T-Bills rate 12 M

SHËNIM METODOLOGJIK

Treguesit kryesorë ekonomikë të konjunkturës shërbejnë si burim të dhënash për njohjen e tendencave të zhvillimit të përgjithshëm të situatës ekonomike në vendin tonë. Përdoruesit e të dhënave makroekonomike do të gjejnë në këto publikime më shumë tendencat kryesore të zhvillimit të ekonomisë që lidhen me prodhimin industrial, tregtinë e jashtme, konsumin, çmimet, punësimin, etj., se sa nivelet absolute të tyre. Në disa raste mund të ketë ndryshime të shifrave operative të raportuara në periudhat e mëparshme, për shkak të saktësisimit të tyre statistikor.

Sqarimet e mëposhtme, dhe përkufizimet në aneksin metodologjik do të lehtësojnë interpretimin e tabelës dhe grafikëve statistikorë të paraqitur me dhënien e indekseve dhe treguesve, bazuar në nomenklaturat e përdorura.

INDEKSET E VOLUMIT TË SHIFRËS SË AFARIZMIT

Këto indekse matin ndryshimet në kohë të volumit të shitjeve të ndërmarrjeve. Krahasuar me periudhë bazë 2005=100 dhe shprehet në përqindje. Indekset llogariten për të gjitha ndërmarrjet që janë subjekt vrojtimi tremujor me zgjedhje, sipas fushave të përcaktuara dhe kodifikuara sipas Nomenklaturës së Veprimtarisë Ekonomike (NVE).

Vlera e shifrës së afarizmit deflatohet me Indekset përkatëse të çmimeve, për të mënjeluar efektin e ndikimit të çmimeve. Rezultatet janë përgjithësuar në nivel ekonomie, duke përdorur peshat e shifrës së afarizmit në Anketën Strukturore pranë Ndërmarrjeve.

TREGTIA E JASHTME

Eksporti (FOB) paraqet vlerën e eksportit të mallrave me origjinë kombëtare si dhe eksportet e mallrave me lëndë të parë të importuar. Në këtë tregues nuk përfshihen mallrat tranzite dhe eksportet e përkohshme (si ekspozitat, të cilat nuk pësojnë ndryshime dhe kthehen përsëri në vendin e origjinës).

Importi (CIF) paraqet vlerën e importeve të mallrave për konsum të brendshëm si dhe importet e mallrave për përpunim të mëtejshëm në vend me qëllim eksportimi. Në këtë tregues nuk përfshihen mallrat tranzite dhe importet e përkohëshme.

Përqindja e mbulimit tregon përqindjen e mbulimit të importeve nga eksportet.

Riekspani paraqet eksportin e mallrave pas përpunimit aktiv (me fason)

TREGUES TË KËRKESËS SË BRENDSHME

Në kushtet e mungesës së informacioneve direkte për treguesit e elementëve të ndryshëm makroekonomikë si konsumi, investimet, etj. kemi konsideruar si tregues të konsumit të dukshëm dhe investimeve:

METODOLOGICAL NOTE

Short term economic indicators are used as a main source of data to understand the trend of general development of the economic situation in our country. In this publication, the users of macroeconomic data will find mainly the trends of economic development concerning industrial output, foreign trade, consumption, prices and employment rather than absolute values. In some cases the data may be corrected, in respect to previous periods, because of the statistical adjustment.

The definitions, which are included in the methodological annexes and the notes below are designed to facilitate the interpretation of statistical tables and graphs.

INDEX OF SALES

Turnover Volume Indices is used to assess current developments in sales and for analysis of short term evolution. Base period is 2005=100, expressed in percentage. Indices are calculated for all enterprises which are the subject of quarterly sample survey, by coverage and codifying by NACE Rev.1.1 classification.

The value of turnover is deflated with the price indices eliminating the price effect. The results are generalized in economy level, using the turnover weights from Annual Structure Survey.

FOREIGN TRADE

Exports (FOB) express the total export of domestic goods and exports of good produced with imported raw materials. From this indicator are excluded the transit goods and temporary exports (like exhibitions, which are turned back without changes). In this publication we have referred to the the Harmonised System (HS) in Import - Exports figures.

Imports (CIF) express the total import of goods for domestic consumption and import of goods, which are processed for being re-exported. From this indicator are excluded the transit goods and temporary exports.

The percentage of coverage shows the rate of coverage of imports by exports.

Re-export shows the export of goods after the inward processing.

INDICATORS OF DOMESTIC DEMAND

Due to the lack of direct information related to the different macroeconomic elements, such as consumption, investments, etc., we have considered as macroeconomic elements following:

Konsumi i energjisë elektrike nga familjet: përfshin konsumin e energjisë elektrike vetëm për popullatën sipas të dhënave të Drejtorisë së Përgjithshme të Energjitikës.

Konsumi i dukshëm i karburanteve, (vajguri, benzinë, gazoil) përftohet si shumë e prodhimit dhe importit minus eksportin, duke konsideruar zero ndryshimin e gjëndjeve në fund të periudhës.

Importet e autovegurave, televizorëve dhe makina larëseve paraqesin importet në numur sipas përkatësisë të regjistruara në deklaratat doganore.

Importet e makineri paisjeve tregojnë vlerën e importeve të makinerive dhe paisjeve.

Konsumi i dukshëm i çimentos, (përftohet si shumë e prodhimit dhe importit, minus eksportin e çimentos, duke konsideruar zero ndryshimin e gjëndjeve në fund të periudhës.

INDEKSET E ÇMIMEVE

Inflacioni mat ndryshimin e indeksit të çmimeve të konsumit ndërmjet periudhës korente me njëjtën periudhë të vitit të mëparshëm.

Indeksi i çmimeve të konsumit (IÇK), mat ndryshimet në kohë të çmimeve të konsumit të një shporte fikse mallrash e shërbimesh, krahasuar me një periudhë bazë, që në rastin konkret është Dhjetor 2007 = 100.

Tarifat Publike janë pagesa të fiksuara nga qeveria si pagesat për ujë, energji elektrike, vajguri, autobus urban, trena, pulla, telefona dhe libra shkollore.

Indeksi i çmimeve të prodhimit (IÇP), mat ndryshimin mesatar të çmimeve të shitjes të produkteve të prodhuara nga prodhuesit e brëndshëm në pikën e parë të shitjes. Në çmimin e prodhimit përfshihen kosto e produktit, marzhi i fitimit dhe përjashtohen taksat e akcizës, taksa e vlerës së shtuar dhe kosto e transportit. Periudha bazë e llogaritjes së indeksit është viti 2005=100.

Indeksi i kushtimit në ndërtim (IKN), mat ndryshimin e shpenzimeve për ndërtim duke marrë në consideratë ndryshimin e çmimeve të imputeve kryesore (materiale ndërtimi, makineri ndërtimi, shpenzime për fuqinë puntore). Periudha bazë është tremujori IV vitit 1999 =100.

TREGU I PUNËS

Forcat e punës (popullsia ekonomisht aktive) përbëhet nga të punësuarit dhe të papunët e regjistruar.

Të punësuar, janë personat në moshë pune që gjatë periudhës së referencës kanë patur një punë si të punësuar me pagë ose si të vetepunësuar. Përfshihen edhe personat që kanë një punë por që kanë munguar përkohësisht në punë gjatë periudhës që shqyrtohet, për motive si sëmundje, training, leje lindje, etj

Residential sector, which includes only the consumption of electric power by population, based on the data provided by the General Directorate of Energy.

The apparent consumption of fuels, which is calculated as sum of the domestic production and imports minus exports of fuels (considering as zero the change in stocks at the end of the period).

The import of cars, TV sets and washing machines, which represent the import in number as registered in the custom declarations.

The import of machineries and equipment, which shows their total value.

The apparent consumption of cement, which is calculated as the sum of domestic production of the cement and imports minus exports of cement (considering zero the change in stock at the end of the period).

INDICES OF PRICES

The annual rate measures the change of the index of consumer prices between one period to the same period of the previous year

The consumer price index, (IÇK) measures the changes of consumer prices of a fixed basket of goods and services, compared with a base period December 2007 = 100.

Public tariffs are the payments fixed by the government to be paid from the population for the consumption of water, electricity, fuels, telecommunication services and school- books.

The producer price index (PPI), measure the average changes of the prices of products at the first point of sale after production. In the price of production are included all applicable discounts and surcharges. Excise taxes, VATs, transportation cost and other distribution costs are excluded. The base year is 2005 = 100.

Construction cost index measures the changes of construction expenditures considering the changes of prices of main inputs (construction materials, construction machinery, expenditures for labor force) prices in different elements of cost during the time. The base period is the fourth quarter of the year 1999 =100.

LABOUR MARKET

Labour force (economically active population) include employed and registered unemployed persons.

Employed comprise all persons at working age who during the reference period were in the following categories: "paid employment" or "self-employment". Included are also persons with a job but temporarily not at work during the reference period for reasons as illness, training, maternity leave etc.

Për punësimin në **sektorin shtetëror** të dhënat bazohen në informacionin e grumbulluar nga INSTAT në përputhje me Programin e Statistikave Zyrtare.

Për punësimin në **sektorin privat jobujqësor** si burim është përdorur informacioni i mbledhur nga Ministria e Punës, Çështjeve Sociale dhe Shanseve të Barabarta dhe nga burime të tjera informacioni si Regjistri i Ndërmarrjeve (mbajtur në INSTAT bazuar në të dhëna nga Drejtoria e Përgjithëshme e Tatim-Taksave), si dhe nga Sigurimet Shoqërore.

Numri mesatar i të punësuarve në **sektorin privat bujqësor** nga tremujori i dytë 2008 deri në tremujorin e tretë 2009 është vlerësuar sipas Anketës së Forcës së Punës 2007, nga tremujori i katërt 2009 deri në tremujorin e dytë 2010 është vlerësuar sipas Anketës së Forcës së Punës 2008, dhe nga tremujori i tretë 2010 është vlerësuar sipas Anketës së Forcës së Punës 2009.

Të papunë të regjistruar, konsiderohen të gjithë personat në moshë pune që gjatë periudhës referuese plotësojnë njëherazi të tre kriteret , nuk kanë një punë, kërkojnë punë (janë të regjistruar në Zyrën e Punësimit), janë të gatshëm për punë. Të dhënat për papunësinë e regjistruar mbështetet në informacionin e Ministrisë së Punës, Çështjeve Sociale dhe Shanseve të Barabarta.

Shkalla e papunësisë është raporti në përqindje i numrit të të papunëve të regjistruar me forcat e punës.

Përfitues të pagesës së papunësisë. Në këtë kategori përfshihen të gjithë personat që sipas ligjit Nr. 7703, datë 11.05.1993, "Për sigurimet shoqërore në Republikën e Shqipërisë", (neni 53), përfitojnë pagesë papunësie.

Sipas këtij ligji personat e siguruar përfitojnë të ardhura papunësie, në rast se:

- Kanë kontribuar në sigurimin shoqëror jo më pak se 12 muaj
- Janë vërtetuar nga zyra kompetente e punës janë:
 - të papunë
 - që pranojnë të kualifikohen ose të rikualifikohen
- Nuk marrin përfitime të tjera nga ky ligj, me përjashtim të pensionit të pjesshëm të invaliditetit.

Paga mesatare në sektorin shtetëror (buxhetor dhe jo buxhetor) është shpërblimi që merr çdo punonjës për punën që ka kryer. Ajo përbëhet nga pagesa për punën e kryer, shtesa për funksionin dhe për vjetërsi në punë, pa zbritur kontributet personale dhe tatimin mbi të ardhurat.

Paga minimale e miratuar është pagë minimale mujore e përcaktuar me V.K.M.nr. 527 datë 20.07.2011 "Për përcaktimin e pagës minimale në shkallë vendi".

Pagesa e papunësisë. Sipas ligjit Nr.7703, datë 11.05.1993 'Për sigurimet shoqërore në Republikën e Shqipërisë' neni 54, pagesa e papunësisë është një shumë bazë që siguron të paktën një nivel jetese minimale e indeksuar çdo vit me indeksin e çmimeve të konsumit dhe që e përfitojnë vetëm personat që kanë humbur vendin e punës. Kjo pagesë zgjat 12 muaj. Masa e pagesës mbështet në VKM nr. 562 dt.3.08.2011 " Për caktimin e nivelit bazë të së ardhurës nga pagesa e papunësisë".

For employment in the **state sector**, data are collected through the Official Statistical Programme implemented by INSTAT.

For employment in the **non-agricultural private sector** are used data based on the information provided by Ministry of Labor, Social Affairs and Equal Opportunities and from other sources of information like Business Register (INSTAT, based on the data from The General Tax Authority), and from Social Insurance Institute.

The average number of employed in the **private agricultural sector** from second quarter 2008 till third quarter 2009 is estimated by Albanian Labour Force Survey 2007, from fourth quarter 2009 till second quarter 2010 is estimated by Albanian Labour Force Survey 2008 and from third quarter 2010 is estimated by Albanian Labour Force Survey 2009.

Registered unemployed are considered all persons at working age that during the reference period met the following three criteria: he/she is " without work", is "seeking work" (he/she is registered in the Labour Office), is " currently available for work". Data about registered unemployed persons are based on the information from provided by Ministry of Labor, Social Affairs and Equal Opportunities

Unemployment rate expresses the ratio of total registered unemployed over the labour force.

Persons who profit unemployment benefits. This group includes all persons, who according to the Law No.7703, dated 11.05.1993, "For social security in the Republic of Albania", (article 53), profit unemployment benefits.

They profit unemployment benefits if:

- They have contributed in the social security scheme for at least 12 months.
- The labour office verifies that they:
 - are actually unemployed persons;
 - are available trained or retrained;
- Do not profit other benefits from this law, except partial invalidity pension.

Average monthly wage is the gross wage of an employee in public sector. This is constituted by basic wage for job performed, additional payment for managerial duties and for years at work, include social security contributions and taxation on income.

Approved minimum wage, is the official minimum wage, approved by the Government Decision No. 527 dated 20.07.2011 "For determination of minimum wage at national level".

Unemployment benefits. According to the law No.7703, dated 11.05.1993, "For the Social Security in the Republic in Albania", article no.54, unemployment benefit is the amount of money that provides at least a minimum standard of living and is indexed annually with the consumer price index. The unemployment benefit is given only to the employees who have lost their jobs. The duration of unemployment benefit is one year. The amount is based on Government Decision No 562 dated 3.08.2011.

Ndihma ekonomike është një ndihmë në para për familjet e varfra dhe shpërndahet çdo muaj. Ajo mund të jetë e pjesshme ose e plotë në varësi të të ardhurave të familjes.

Ndihma ekonomike mesatare për një familje në ndihmë të plotë apo të pjesshme, llogaritet si raport i fondit të ndihmës së plotë apo të pjesshme ndaj numrit përkatës të familjeve që e marrin atë.

FINANCAT SHTETËRORE

Shpenzimet e buxhetit të shtetit përfshijnë shpenzime korente dhe shpenzime për zhvillim. Në shpenzimet korente përfshihen shpenzimet e personelit, shpenzimet operative, interesat, subvencionet, sigurimet shoqërore. Në shpenzimet për zhvillim paraqiten kryesisht investimet.

Të ardhurat e buxhetit të shtetit përfshijnë si të ardhurat tatimore dhe jotatimore, të ardhurat nga taksat, sigurimet shoqërore si dhe nga fondi kundërpartit i krijuar nga shitja e ndihmave.

Përqindja e mbulimit të shpenzimeve është raporti i të ardhurave me shpenzimet dhe tregon përqindjen e mbulimit shpenzimeve të buxhetit të shtetit me të ardhurat.

Kursi i këmbimit është kursi zyrtar mesatar i këmbimit të lekut me dollarin dhe euron marrë nga Banka e Shqipërisë.

Masa monetare (M3) përfshin paranë në qarkullim jashtë bankave dhe depozitat pa afat dhe me afat si dhe ato në valutë të familjeve, të sektorit privat dhe të sektorit publik.

Norma e depozitave dymbëdhjetëmujore tregon normën mesatare të peshuar për depozitat e reja (në lekë) gjatë muajit përkatës, me këtë maturim.

Norma e huasë dymbëdhjetë mujore tregon normën mesatare të peshuar të huave të reja (në lekë) gjatë muajit përkatës, me këtë afat maturimi.

Norma e bonove të thesarit (yield-i) me maturim tremujor, gjashtëmujor, dhe dymbëdhjetëmujor japin yeld-in mesatar të peshuar të pranuar në ankandin e fundit të periudhës të bonove të thesarit.

Mesatare levizese përdoret në seritë kohore për të zbutur luhatjet afatshkurtra.

Social Assistance is a cash benefit for poor families which is distributed every month. It may be partial or full according to the family incomes.

Average social assistance per family in full or partial social assistance, is calculated as the ratio between the fund of full or partial social assistance with the corresponding number of families that receive it.

PUBLIC FINANCE

Expenditures include the total state budget expenditures: current expenditures and investment expenditures. The first group (current expenditures) includes the personnel expenditures, employees compensations, social security payments, subsidies, interest rates and other expenditures. The second group (investment expenditures) includes mainly investments.

Revenues include the revenues of the state budget, such as tax incomes, social security incomes, non-tax incomes and counterpart aid incomes.

The coverage in percent of expenditure is the ratio between expenditures and revenues, and shows the percentage covering of the state budget expenditures from the revenues.

The exchange rate in lek is the average exchange rate on the inter-bank market, of dollar and euro calculated by the Bank of Albania.

Broad money (M3) covers money in circulation outside banks, demand and time deposits in leks and in foreign currency of households, state and private sector

Deposits rate represents the interest rate for deposits (in lek) with 12-m maturity.

Lending rate represents the interest rate (in lek) for loans with 12-m maturity.

Securities rates is the average rate of accepted bids in the last TB auction for the period

Moving average is used with time series data to smooth out short term fluctuations.

Shpjegimi i simboleve

0 = vlerë e vogël
- = nuk ka aktivitet
... = jo i disponueshëm

Explanation of Symbols

0 = small value
- = non-occurrence
... = not available

INSTITUTI I STATISTIKAVE
Blv. "Zhan d'Ark" , Nr.3, Tiranë / Albania
Tel: + 355 4 2222411 / 2233356
Fax: + 355 4 2228300
e-mail: botim_difuzion@instat.gov.al
marketing@instat.gov.al
www.instat.gov.al